DT 2305815 AUG 1974

RECORDED



Offenlegungsschrift 23058

Aktenzeichen:

P 23 05 815.3

Anmeldetag:

7. Februar 1973

Offenlegungstag: 8. August 1974

Ausstellungspriorität:

Unionspriorität

Datum:

1

Land:

Aktenzeichen:

Bezeichnung:

connection to source, at end of Healble wire slider SEUBERTH K 07.02.73-01-305815 P31 (08.08.74) A616-17

Zusatz zu:

Ausscheidung aus:

The hook can be longitudinally displaced in the instrument channel by a handle at the other end of the wire slider. The slider is guided in a flexible plastics tube, which is longitudinally displaceable in the instrument channel. The slider may be a flexible shaft. The hook is a parallel double wire bent into an eyelet, with a semicircular bend at the forward end. 7.2, 73 as 305815.

8520 Erlangen

Vertreter gem. § 16 PatG:

Als Erfinder benannt:

Erfinder sind die Anmelder

2305815

Patentanwalt Erwin H. W. Kosel, D = 85 Nürnberg
Ludwigstraße 58 Tel. 0911/554892

Seite 1 eingegangen am 3.4,73

Kurt Seuberth, Ingenieur 855 Forchheim / Ofr. Neinestr. 27

und

Dr.med. Meinhard Classen 852 Erlangen Spardorfer Str. 67

Vorrichtung zum Trennen von chirurgischen Fäden

Die Erfindung betrifft eine Vorrichtung zum Trennen von chirurgischen Fäden im operierten Magen und Darm und ist zur Anwendung im gesamten Intestinaltrakt geeignet. So verbleibt beispielsweise bei etwa 10 % der Magenoperierten Nahtmaterial, das nicht verdaut wird, in der Magenschleimhaut. Dieses persistierende Nahtmaterial stellt einen dauernden Fremdkörperreiz für das menschliche Magen-Darm-Gewebe dar und ruft nicht selten Geschwürsbildungen hervor. Nur selten gelingt es, derartige Fäden auf endoskopischem Wege zu trennen und mit der Zange herauszuziehen.

Es ist bekannt, zur Betrachtung und Untersuchung des Intestinaltraktes Endoskope, sogenannte Ösophago-, Gastro-, Duodeno- und Entero-Coloskope zu verwenden, die im wesentlichen aus einem langen flexiblen Fiberglaslichtleiter bestehen, der einen Instrumentierkanal aufweist. Durch diesen Instrumentierkanal kann man z.B. Biopsiezangen in das zu untersuchende Organ einführen, um dort Gewebeproben für Untersuchungszwecke zu entnehmen.

Auf einem solchen Instrument baut die Erfindung auf und ihr liegt die Aufgabe zugrunde, für diese bekannten Geräte eine Vorrichtung zu schaffen, mit der Fäden aus Kunststoff und Textilfasern getrennt werden können, die als Operationsmaterial im Magen-Darm-Trakt zurückgeblieben sind, was bisher nicht möglich war.

Figur 2 zeigt die vergrößerte Darstellung einer Einzelheit im Schnitt.

Die neue Vorrichtung zum diathermischen Trennen von Nahtmaterial umfaßt im wesentlichen die Halterung 1, den an ihr befestigten flexiblen Führungsschlauch 2, der aus elastischem Kunststoff besteht, ein Griffstück 3, das in der Halterung 1 axial verschieblich geführt ist und an dem ein aus Federdraht oder einer biegsamen Welle bestehender Drahtschieber 4 befestigt ist, der am anderen Ende mit einem federnden Drahthaken 5 in Verbindung steht. Der Drahthaken 5 ist aus nichtrostendem Federstahldraht von etwa 0,2 bis 0,3 mm Durchmesser hergestellt.

Nach Figur 2 ist der Drahthaken 5a aus einem ösenförmig gebogenen, parallel verlaufenden Doppeldraht gebildet und derart geformt, daß er am vorderen Ende 5b eine halbkreisförmige Biegung aufweist, deren Durchmesser kleiner als die lichte Weite des Führungsschlauches 2 ist: In dieser Figur ist der Drahthaken 5a beim Einziehen auf halbem Wege gezeigt.

Die Halterung 1 besteht aus einem Hohlzylinder, an dem ein Anschlußstutzen 9 befestigt ist, der über einen Schlauch 10 mit einer nicht dargestellten Schutzgasflasche, etwa mit Kohlendioxyd, in Verbindung steht. Das Griffstück 3 ist am Ende einer Schiebestange 11 befestigt, deren anderes Ende mittels einer Gleitführung 12 in dem Zylinderraum der Halterung 1 geführt wird. Die Schiebestange 11 ist gegenüber der Halterung 1 abgedichtet, so daß ein geschlossener Raum für die Zuführung des Schutzgases aus der Gasflasche über den Schlauch 10, den Anschlußstutzen 9 und den Führungsschlauch 2 bis zum Drahthaken besteht. Am vorderen Ende ist der Führungsschlauch 2 mit mindestens einer seit-" lichen Öffnung 13 versehen, so daß das Schutzgas nicht nur vorn in Richtung des Drahthakens 5, sondern auch seitlich austreten kann und das gesamte Arbeitsfeld laufend umspült. Denn es kann unter ungünstigen Umständen vorkommen, daß beim Abtragungs- bzw. Trennvorgang kleine Funken entstehen, die an sich ungefährlich sind, aber zur Entzündung führen können, wenn das Arbeitsfeld von zündfähigen Gasen, zum Beispiel Methan, umgeben ist. Durch

```
THE THE TANK OF THE PARTY OF TH
           die Zuruhrung des Schutzgases wird aber jede Entzundungsgefahr
          mit Sicherheit vermieden
           Am Griffstück 3 ist ein Anschluß 14 für die Zuführung der zur
           Durchtreinung der Fäden notwendigen HF-Energie vorgesehen. Soil
           null mit der heuen Vorrichtung gearbeitet werden, wird der Füh-
          rungsschlauch 2 mit eingezogenem Drahthaken 5 durch den Instru-
          mentierkanalydes nicht dargestellten Endoskopes, das bereits in den Patienten eingeführt ist, geschoben, bis das vordere Endo
           des Führungsschlauches aus dem Instrumentierkahal heraustritt.
         Danni Wird durch das Eindrücken des Griffstücks 3 in die Halte-
       rung il der Drahthaken 5 ausgefahren und unter Sicht um den Faden
         gelegt. Dabei wird der Drahthaken 5 über das Griffstück 3 und die biegsame Welle 4 gedreht und in eine Lage gebracht, die es
        ermöglicht, den Faden zu haken. Danach wird die Schutzgasversor
         gung sichergestellt und die Hochfrequenzenergie zugeschaltet.
      Durch Ziehen am Griffstück 3 wird der Drahthaken 5 langsam ein-
gezogen; der Führungsschlauch 2 wird dabei vorgeschoben und
schutzt dadurch das Gewebe vor Verletzungen.
       PS 1 15 19 St. of St. 1 wellians.
                                                                                                      2000年1000年1000年100日
       of the file for the
                THE OF STREET
                                                                                                                                  white could not but
                                                                                                                                          福祉 (22年22年
The Man with the first to be subdented to
```

409832/0624

a resist in blue (s)

Elwin H. W. Kosel. D - 85 Nurhberg

er on a suntafie Ibach

Colonia a manage of the colonia

Patentansprüche

Patentanspruche Nahtstellen im Intestinaltrakt, die in den Instrumentierkanal eines Endoskopes einführbar ist, dadurch gekennkanal eines Endoskopes einführbar ist, dadurch gekennzeichnet, daß ein federnder Drahthaken (5), der an eine
stell der an eine stellen eines biegsamen Drahtschiebers (4)
befestigt und mittels eines am anderen Ende des Drahtschiebers (4)
befestigt und mittels eines am anderen Ende des Drahtschiebers (4)
angebrachten Griffstückes (3) im Instrumentierkanal
längsverschieblich ist.

die der Allers in Anglic der group de

- Latin Balling Property Company 2. Vorrichtung nach Anspruch 1, dadurch gekennzeichnet, daß der Drahtschieber (4) in einem biegsamen Kunststoffschlauch (2) geführt ist, der seinerseits im Instrumentierkanal längsver it ischleblichtist.
 - 3. Vorrichtung nach Anspruch 1 oder 2, dadurch gekennzeichnet, daß der Drahtschieber (4) aus einer biegsamen Welle gebildet ist.

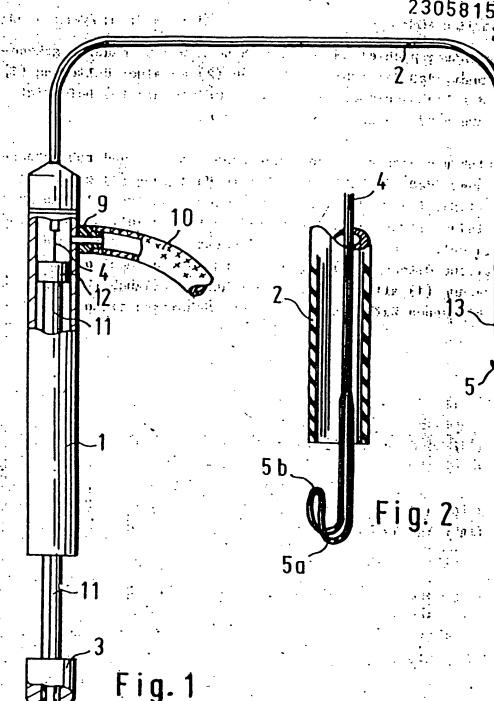
教育用的协议的政策。在1867年,1967年,1967年

- Marian Salah Latan 4. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß der Drahthaken (5a) aus einem ösenförmig gebogenen, parallel verlaufenden Doppeldraht gebildet ist, der an vordered Ende (5b) eine halbkreisförmige Blegung aufweist (Fig. 2). 一、中国国际经济销售国际销售工程 weist (kig.2).
 - 5 Vorrichtung nach einem der Ansprüche 1 bis 4; dadurch gekenn zeichnet, daß der Außendurchmesser des Drahthakens (5, 5a, 20, 5b) kleiner als der Innendurchmesser des Führungsschlauches (2) und in diesen vollständig einziehbar ist:

THE PARTY OF THE PROPERTY OF THE PARTY OF TH

- Vorrichtung nach einem d'r Ansprüche 2 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß der Führungsschlauch (2) an einer Halterung (1)
 und der Drahtschieber (4) an einem Griffstück (3) befestigt
 und zueinander axial verschiebbar sind.
- 7. Vorrichtung nach einem der Ansprüche 2 bis 6, dadurch gekennzeichnet, daß die hohl ausgebildete Halterung (1) mit einem Anschlußstutzen (9) für einen mit einer Schutzgasflasche in Verbindung stehenden Schlauch (10) versehen ist, daß der Führungsschlauch (2) nahe seinem vorderen Ende mindestens eine seitliche Öffnung (13) aufweist, und daß der Hohlraum der Halterung (1) mit dem flexiblen Führungsschlauch (2) einen geschlossenen Zuführungsweg für das Schutzgas bildet.

BEST AVAILABLE COPY



30a 8-02 AT:07.02.73 OT:08.08.74. 4C9832/0624 THIS PAGE BLANK (USPTO)